



Výzva k podání nabídky k veřejné zakázce malého rozsahu

k veřejné zakázce zadávané dle § 31 dle zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“)

Název veřejné zakázky malého rozsahu:

Výuka anglického jazyka pro zaměstnance



Identifikační údaje zadavatele:

Název:	Institut lázeňství a balneologie, v. v. i.
IČO, DIČ:	08122539, CZ08122539
Adresa sídla:	Závodní 353/88, 360 01 Karlovy Vary
Osoba oprávněná za zadavatele jednat:	Ing. Alina Huseynli, MBA, ředitelka
Právní forma:	veřejná výzkumná instituce

Kontaktní údaje zadavatele:

Kontaktní osoba:	Bc. Hana Ferencová
Telefon:	+420 605 062 292
E-mail:	ferencová@i-lab.cz
Kontaktní internetová adresa (profil zadavatele):	https://ezak.kr-karlovarsky.cz/profile_display_4677.html

1. Úvodní informace

- 1.1 **Název:** Výuka anglického jazyka pro zaměstnance
- 1.2 **Klasifikace:** hlavní předmět – kód CPV 80000000-4
(Vzdělávání a školení)
dodatečný kód CPV 80430000-7
(Vzdělávání dospělých na univerzitní úrovni)
- 1.3 Předpokládaná hodnota veřejné zakázky malého rozsahu (dále též jako „veřejná zakázka“) stanovená jako předpokládaná hodnota kompletního plnění předmětu veřejné zakázky (tj. včetně souvisejících služeb dle přílohy č. 1 této výzvy): **474 000,- bez DPH.**
- 1.4 **Režim veřejné zakázky:** veřejná zakázka malého rozsahu.
- 1.5 **Druh veřejné zakázky:** veřejná zakázka na služby.
- 1.6 Zadávací podmínky vymezují předmět veřejné zakázky v podrobnostech nezbytných pro zpracování nabídky.
- 1.7 Zadávací podmínky jsou pro dodavatele závazné.
- 1.8 Slova uvedená v zadávacích podmínkách v jednotném čísle zahrnují i množné číslo a naopak, nevyplyvá-li z kontextu zadávacích podmínek jinak. Nadpisy článků, případně odstavců zadávacích podmínek jsou uváděny pouze pro lepší přehlednost a nemají žádný vliv na výklad zadávacích podmínek.

2. Základní informace k předmětu veřejné zakázky

Předmětem plnění veřejné zakázky je zajištění pravidelné výuky anglického jazyka pro zaměstnance Institutu lázeňství a balneologie, v. v. i. v období září 2025 – červen 2026 a září 2026 – červen 2027. Výuka bude probíhat prezenčně (offline) na pobočce v Karlových Varech, v pracovní dny a v čase od 8:00 - 15:00.

Předmět plnění bude částečně financován z prostředků Evropské unie v rámci projektu Centrum lázeňského výzkumu, registrační číslo CZ.10.01.01/00/22_001/0000261 poskytnutého na základě výzvy č. OPST 1/2022 Strategické projekty Karlovarského kraje v rámci programu Operační program Spravedlivá transformace.

3. Obchodní podmínky

Veškeré závazné obchodní podmínky, jsou uvedeny v příloze č. 1 této výzvy. Na obchodních podmínkách zadavatel trvá.

Účastník podáním nabídky souhlasí se zněním smlouvy v plném rozsahu. Chybějící údaje ve smlouvě (zejména nabídková cena, identifikační a kontaktní údaje) budou doplněny dle nabídky vybraného dodavatele z údajů uvedených v nabídce, zejména na krycím listu. **Účastník nebude smlouvu předkládat do nabídky a zadavatel v průběhu výběrového řízení nebude poskytovat smlouvu v editovatelné podobě.** Jakékoli obchodní podmínky uvedené účastníkem v nabídce nebudou považovány za relevantní a zadavatel k nim nebude nijak přihlížet.

Nabídka musí po obsahové stránce odpovídat ostatním údajům uvedeným ve smlouvě.

4. Technické podmínky

Technická specifikace je uvedena v příloze č. 4 této výzvy.

5. Požadavky na způsob zpracování nabídkové ceny

Účastník stanoví nabídkovou cenu oceněním jednotlivých položek kalkulačního modelu, který je přílohou č. 5 této výzvy. Hodnocená nabídková cena je pak součtem součinů počtu vyučovacích hodin a jednotkových cen uvedených účastníkem za každou jazykovou skupinu. Hodnocená (celková) nabídková cena je pak uvedena nad tabulkou v buňce B až G 10 kalkulačního modelu.

Další požadavky:

- Nabídková cena bude uvedena v CZK.
- Nabídková cena bude uvedena bez daně z přidané hodnoty (DPH), přičemž DPH bude stanovena a odvedena dle platných právních předpisů v době uskutečnění zdanitelného plnění.
- Nabídková cena bude zahrnovat veškeré náklady účastníka spojené s plněním předmětu veřejné zakázky.

6. Požadavky na kvalifikaci

Technická kvalifikace

Dodavatel předloží seznam služeb poskytnutých za posledních 3 let před zahájením zadávacího řízení s uvedením doby plnění a rozsahu nejvýznamnějších z těchto služeb, z nichž bude patrné splnění níže vymezené úrovně tohoto kvalifikačního předpokladu.

Dodavatel splňuje toto kritérium technické kvalifikace, pokud v posledních 3 letech realizoval alespoň 2 služby obdobné předmětu plnění této veřejné zakázky (tj. pravidelná výuka anglického jazyka pro zaměstnance) v hodnotě min. 100 tis. Kč za každou.

Zadavatel v příloze této výzvy předkládá vzorové čestné prohlášení k prokázání technické kvalifikace, které dodavatel může pouze doplnit o relevantní údaje a vložit do nabídky.

7. Jiné požadavky zadavatele na plnění veřejné zakázky

7.1 Splnění legislativy EU – vztah k Rusku

Na základě sankčního nařízení Rady EU č. 2022/576, kterým se mění předchozí nařízení o omezujících opatřeních přijatých vzhledem k činnostem Ruska destabilizujícím situaci na Ukrajině, požaduje zadavatel předložení prohlášení o vztahu účastníka a jeho poddodavatelů k Rusku, neboť se podle článku 5 nařízení (až na stanovené výjimky) zakazuje zadat nebo dále plnit veřejné zakázky:

- a) ruským státním příslušníkům, fyzickým či právnickým osobám, subjektům či orgánům se sídlem v Rusku,
- b) právnickým osobám, subjektům nebo orgánům, které jsou z více než 50 % přímo či nepřímo vlastněny některým ze subjektů uvedených v písmenu a), nebo
- c) dodavatelům jednajícím jménem nebo na pokyn některého ze subjektů uvedených v písmenu a) nebo b).

Zadavatel požaduje, aby uvedené podmínky pro plnění veřejné zakázky dle nařízení Rady EU č. 2022/576 splňovali i poddodavatelé, dodavatelé nebo subjekty, jejichž způsobilost je využívána ve smyslu zákona.



Pro účely zajištění této povinnosti je součástí přílohy č. 3 této výzvy čestné prohlášení, ve kterém dodavatel sdělí výše uvedené skutečnosti. Dodavatel je povinen toto prohlášení (nebo obdobné vlastní) podepsané vložit do nabídky.

7.2 Neexistence střetu zájmů

Zadavatel požaduje předložení prohlášení o neexistenci střetu zájmů, tedy že:

- u dodavatele nejsou dány podmínky pro existenci střetu zájmů, zejména, že není ve výběrovém řízení ovlivněn přímo ani nepřímo střetem zájmů ve vztahu k zadavateli ani k subjektům podílejícím se na přípravě tohoto výběrového řízení, jakož i že nemá žádné zvláštní spojení s těmito osobami (např. majetkové, personální apod.);
- u dodavatele nejsou dány podmínky pro existenci střetu zájmů ve smyslu § 4b zákona č. 159/2006 Sb., o střetu zájmů, ve znění pozdějších předpisů, tzn. že není obchodní společností, ve které veřejný funkcionář uvedený v § 2 odst. 1 písm. c) tohoto zákona, nebo jím ovládaná osoba vlastní podíl představující alespoň 25 % účasti společníka v obchodní společnosti.

Pro účely zajištění této povinnosti je součástí přílohy č. 3 této výzvy čestné prohlášení, ve kterém dodavatel sdělí výše uvedené skutečnosti. Dodavatel je povinen toto prohlášení (nebo obdobné vlastní) podepsané vložit do nabídky.

V případě, že dojde ke změně uvedených skutečností, je dodavatel povinen oznámit tuto změnu zadavateli do 5 pracovních dnů.

Zadavatel může vyloučit účastníka výběrového řízení v případě, že došlo ke střetu zájmů a jiné opatření k nápravě, kromě zrušení výběrového řízení, není možné.

8. Způsob hodnocení nabídek

Základním kritériem hodnocení je **ekonomická výhodnost nabídky**. Zadavatel bude ekonomickou výhodnost nabídek hodnotit podle nejnižší nabídkové ceny.

Hodnocení bude provedeno následujícím způsobem:

nabídky budou seřazeny podle výše nabídkové ceny v Kč bez DPH. Jako nejvýhodnější nabídka bude vybrána nabídka s nejnižší nabídkovou cenou. V případě, že v rámci hodnocení veřejné zakázky bude jako ekonomicky nejvýhodnější podle výsledku hodnocení více nabídek (tj. bude více nabídek se stejnou nabídkovou cenou, která bude zároveň nejnižší), zadavatel pořadí těchto nabídek určí losem. Termín a místo konání oznámí zadavatel všem účastníkům nejméně 3 pracovní dny předem.

Účastník není oprávněn podmínit jím navrhované údaje, které jsou předmětem hodnocení, další podmínkou. Podmínění nebo uvedení několika rozdílných hodnot je důvodem pro vyřazení nabídky a vyloučení účastníka z výběrového řízení. Obdobně bude zadavatel postupovat v případě, že dojde k uvedení hodnoty, která je předmětem hodnocení, v jiné veličině či formě, než zadavatel stanovil.

9. Podmínky a požadavky pro zpracování nabídky

Veškeré informace, které uvádí účastník v nabídce a při jakékoli komunikaci se zadavatelem (zejména vysvětlení nabídky), musí odpovídat skutečnosti. V případě, že tento požadavek zadavatele nebude dodržen, bude nabídka, která tyto požadavky nesplňuje, vyřazena.



Za tímto účelem si zadavatel vyhrazuje právo jakoukoli informaci uvedenou účastníkem v nabídce, popř. jeho dodatečným vysvětlení ověřit.

Nabídka bude předložena v písemné formě v českém jazyce.

Nabídka nebude obsahovat přepisy a opravy, které by mohly zadavatele uvést v omyl.

Účastník použije pořadí dokumentů specifikované v následujících bodech těchto pokynů pro zpracování nabídky:

- A. Krycí list nabídky.** Pro sestavení krycího listu účastník použije přílohu č. 2 této výzvy – Krycí list nabídky. Na krycím listu budou uvedeny zejména následující údaje: název veřejné zakázky, základní identifikační údaje zadavatele a účastníka (včetně osob zmocněných k dalším jednáním).
- B. Ostatní doklady, podmínky a požadavky vztahující se k předmětu plnění veřejné zakázky.** Účastník předloží ostatní dokumenty požadované zadavatelem v těchto zadávacích podmínkách.

10. Prohlídka místa plnění

Prohlídka místa plnění veřejné zakázky se s ohledem na předmět plnění veřejné zakázky neuskuteční.

11. Lhůta a místo pro podání nabídek

Lhůta pro podání nabídek: Datum: 28. 7. 2025 Hodina: 9:00

Nabídky se podávají v elektronické podobě.

Nabídku v elektronické podobě může účastník doručit po celou dobu lhůty pro podání nabídek, a to prostřednictvím elektronického nástroje na profilu zadavatele (https://ezak.kr-karlovarsky.cz/profile_display_4677.html). Nabídku není možné doručit prostřednictvím datových schránek.

12. Vysvětlení zadávacích podmínek

Žádost o vysvětlení zadávacích podmínek je možno doručit písemně v elektronické podobě prostřednictvím elektronického nástroje na profilu zadavatele (https://ezak.kr-karlovarsky.cz/profile_display_4677.html) nejpozději 4 pracovní dny před uplynutím lhůty pro podání nabídek, a to na kontaktní místa uvedená na titulní stránce této výzvy. Odpovědi na žádosti o vysvětlení či doplnění zadávacích podmínek budou zaslány či zveřejněny obdobným způsobem, jako tato výzva.

13. Ostatní ustanovení

Účastníka, který nesplnil zadávací podmínky, podmínky poskytovatele dotace či obecně závazné právní předpisy, zadavatel z výběrového řízení vyloučí.

Zadavatel si vyhrazuje právo výběrové řízení kdykoliv zrušit i bez udání důvodu, případně nevybrat žádného účastníka. Z titulu této skutečnosti nevzniká účastníkům žádný nárok.

Veškeré náklady spojené se zpracováním nabídky a účastí ve výběrovém řízení nese účastník.

Zadavatel vylučuje možnost podání variantních nabídek.



14. Přílohy

- Příloha č. 1 – Smlouva
- Příloha č. 2 – Krycí list
- Příloha č. 3 – Vzory čestných prohlášení
- Příloha č. 4 – Technická specifikace
- Příloha č. 5 – Kalkulační model

V Karlových Varech

Ing. Alina Huseynli, MBA
ředitelka